

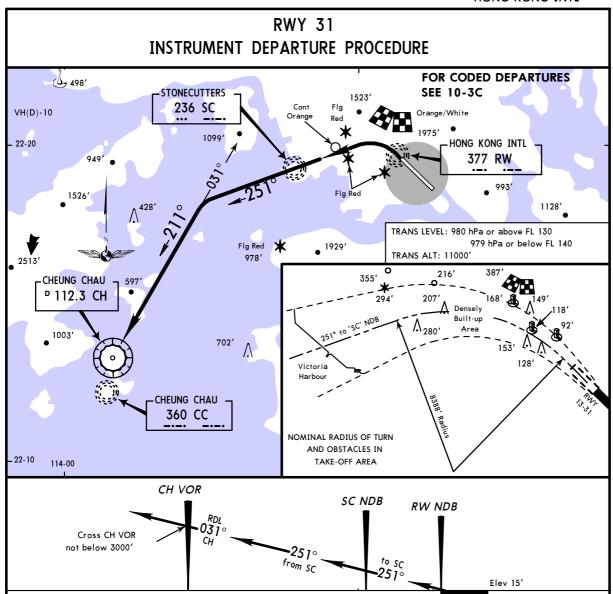
DEPARTURE

JEPPESEN



HONG KONG, PR OF CHINA

HONG KONG INTL



Instrument Departure via 'SC' NDB & 'CH' VOR

Climb on track 316° to 'RW' NDB. At 'RW' NDB commence a climbing left turn to establish on track 251° to 'SC' NDB (see Note 1). After crossing 'SC' NDB continue on track 251° to intercept 'CH' VOR radial 031° (see Note 2) to proceed to 'CH' VOR. Cross 'CH' VOR not below 3000' and continue in accordance with ATC clearance.

Note 1: For the purpose of applying the operating limitations in ICAO Annex 6, it is essential to refer to the inset above for nominal radius of turn, locations and heights of obstacles in the take-off flight path area.

WARNING: The take-off flight path area is located in a densely built-up area of the Kowloon Peninsula. Numerous obstacles in the form of buildings and natural features exist on either side of the take-off flight path area (see inset above). Operators are reminded to take this into consideration whenever their aircraft are unable to achieve the radius of turn required to adhere to the nominal track. They are further reminded that rapidly rising high ground in the form of a range of hills lies north of this area.

Note 2: In the event that 'CH' VOR is unserviceable, 'CC' NDB may be used instead. In this case, track 251° from 'SC' NDB until 'CC' NDB bears 214°, then turn left to track 211° to 'CC' NDB. Cross 'CC' NDB not below 3000' and continue in accordance with ATC clearance.

HONG KONG. PR OF CHINA

HONG KONG INTL

JEBBESEN

FOR QNE/QNH INFO SEE GRAPHIC NOTES:

- a. Report crossing TH VOR or TP NDB
- b. Report maintaining 7000'
- c Report leaving 7000'
- d. Report maintaining FL 140.
- e. Report when established on assigned radial from CH VOR.
- f. Outbound aircraft intending to cruise at a level at or below the transition level are also required to follow the specified standard departure route procedure to whichever of the following occurs later 1. CH 40 DME, or
 - 2. Reaching the assigned flight level (or altitude), in which case pilots are also to report maintaining the assigned level (or altitude).
- g. Aircraft outbound from Hong Kong are required to reach cruising level at or before the boundary of the Hong Kong Terminal Control Area.
- h. All departing aircraft, whether climbing on designated adjacent VOR radial or parallel radar track given by ATC to provide separation from inbound traffic are required to proceed to the TMA exit point of the appropriate ATS Route after reaching cruising level unless otherwise instructed by ATC.
- Whenever traffic intending to depart via A-1 east of CH VOR is required to climb on CH R-104 or parallel radar track given by ATC to provide lateral separation from inbound traffic on A-1, the departing traffic is required to reach cruising level in time to join A-1 at Elato Int within the Hona Kona FIR.
- Failure to reach cruising levels in accordance with these requirements may result in loss of separation. To guard against this possibility, pilots of aircraft that are unable to reach cruising level as required are to inform ATCC Hong Kong prior to departure, so that action can be taken to prevent loss of separation.
- Aircraft not receiving DME information shall substitute DR distances for DME ranges. Such aircraft should request radar distances from ATC when necessary

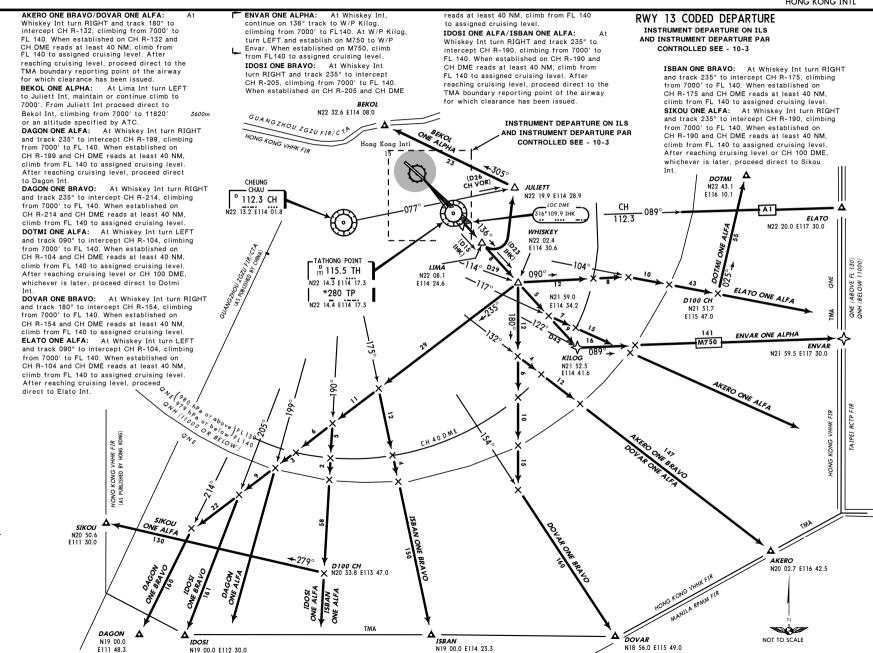
INSTRUMENT DEPARTURE ON ILS AND INSTRUMENT DEPARTURE PAR CONTROLLED - SEE 10-3

TAKE-OFF

Rwy 13: Depart on a 136° track as defined by IHK ILS, TH VOR or TP NDB. For Bekol One Alpha departure: Proceed to Lima Int. cross Lima Int at or below 7000' For all other departures except Bekol One Alpha departure: Proceed to Whiskey Int, cross Whiskey Int at or below 7000'. At Whiskey Int, fly in accordance with the routing instructions given below.

DEPARTURES

AKERO ONE ALFA: At Whiskey Int continue on 136° track to intercept CH R-117, climbing from 7000' to FL 140. When established on CH R-117 and CH DME reads at least 40 NM climb from FL 140 to assigned cruising level. After reaching cruising level, proceed direct to Akero Int



DEPARTURE HONG KONG. PR OF CHINA

HONG KONG INTL

OR QNE/QNH INFO SEE GRAPHIC

JEPPESEN

NOTES:

- a. Report crossing CH VOR
- b. Report maintaining 9000'
- c. Report leaving 9000'
- d. Report maintaining 11000'
- e. Report when established on assigned radial from CH VOR.
- f. Outbound aircraft intending to cruise at a level at or below the transition level are also required to follow the specified standard departure route procedure to whichever of the following occurs later: 1. CH 50 DME. or
 - 2. Reaching the assigned flight level (or altitude), in which case pilots are also to report maintaining the assigned level (or altitude).
- g. Aircraft outbound from Hong Kong are required to reach cruising level at or before the boundary of the Hong Kong Terminal Control Area.
- h. All departing aircraft, whether climbing on designated adjacent VOR radial or parallel radar track given by ATC to provide separation from inbound traffic are required to proceed to the TMA exit point of the appropriate ATS Route after reaching cruising level unless otherwise instructed by ATC.
- i. Whenever traffic intending to depart via A-1 east of CH VOR is required to climb on CH R-104 or parallel radar track given by ATC to provide lateral separation from inbound traffic on A-1, the departing traffic is required to reach cruising level in in time to join A-1 at Elato Int within the Hona Kona FIR.
- Failure to reach cruising levels in accordance with these requirements may result in loss of separation. To guard against this possibility, pilots of aircraft that are unable to reach cruising level as required are to inform ATCC Hong Kong prior to departure, so that action can be taken to prevent loss of separation
- k. Aircraft not receiving DME information shall substitute DR distances for DME ranges. Such aircraft should request radar distances from ATC when necessary.

TAKE-OFF

Instrument departure via SC NDB and CH VOR See 10-3A.

DEPARTURES

AKERO TWO CHARLIE: Depart CH VOR on CH R-154 to Oscar Int, climbing to maintain 9000' until Oscar Int. At Oscar Int turn LEFT on a 090° track to intercept and proceed on CH R-117. climbing from 9000' to 11000'. When established on CH R-117 and CH DME reads at least 50 NM. climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to Akero Int

AKERO TWO DELTA: Depart CH VOR on CH R-154 to Oscar Int, climbing to maintain 9000' until Oscar Int. At Oscar Int turn LEFT on a 090° track to intercept and proceed on CH R-132, climbing from 9000' to 11000'. When established on CH R-132 and CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level.

BEKOL TWO CHARLIE: Depart CH VOR on FLATO TWO CHARLIE: Depart CH VOR on CH R-154 climb to MAINTAIN1000' On CH R-154 climbing to passing 9000' turn LEFT to TH VOR or TD VOR. From TH VOR or TD VOR proceed direct to Bekol Int. climb from 11000' to 11820' (3600m) or an altitude specified by ATC. DAGON TWO CHARLIE: Depart CH VOR on

VHHK FIR BY HONG KONG

(AS PUBLISHED B

SIKOU

DAGON

N20 50.6 E111 30.0

CH R-199 to MAINTAIN 000' until CH 25 DME. When CH DME reads at least 25 NM, climb from 9000' to 11000'. When CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to Dagon Int DAGON TWO DELTA: Depart CH VOR on CH

R-214 to MAINTAIN9000' until CH 25 DME. When CH DME reads at least 25 NM, climb from 9000' to 11000' When CH DMF reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. DOTMI TWO CHARLIE: Depart CH VOR on CH R-154 to Oscar Int. to MAINTAIN000' until Oscar Int. At Oscar Int turn LEFT and track 090° to intercept CH R-104, climbing from 9000' to 11000'. When CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level and continue tracking 090° to establish on CH R-104. Continue on CH R-104 to assigned cruising level. After reaching cruising level, continue on CH R-104 until 100 DME, then proceed direct to Dotmi Int.

DOVAR TWO CHARLIE/ISBAN TWO DELTA: Depart CH VOR on CH R-175 to MAINTARNO until CH 25 DME. When CH DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000' When CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to the TMA boundary reporting point of the airway for which clearance has been issued.

DOVAR TWO DELTA: Depart CH VOR on CH R-154, climbing to MAINTAIB000' until Oscar Int (CH 25 DME). When CH DME reads at least 25 NM, climb from 9000' to 11000'. When CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level

MAINTAIN000' until Oscar Int. At Oscar Int turn LEFT and track 090° to intercept CH R-104, climbing from 9000' to 11000'. When CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level and continue tracking 090° to intercept and proceed on CH R-104. Continue on CH R-104 to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to Elato Int.

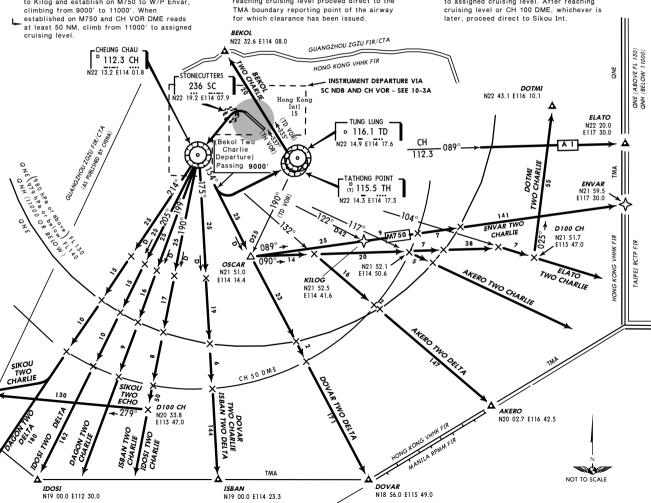
ENVAR TWO CHARLIE: Depart CH VOR on CH R-154 to Oscar Int. to MAINTAP000' until Oscar Int. At Oscar Int turn LEFT direct to Kilog and establish on M750 to W/P Envar, climbing from 9000' to 11000'. When

INSTRUMENT DEPARTURE VIA SC NDB AND CH VOR - SEE 10-3A IDOSI TWO DELTA: Depart CH VOR on CH R-205 to MAINTAIN9000' until CH 25 DME. When CH DME reads at least 25 NM, climb from 9000' to 11000' When CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level.

ISBAN TWO CHARLIE/IDOSI TWO CHARLIE: Depart CH VOR on CH R-190 to MAINTAIN 9000' until CH 25 DME. When CH DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000' When CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to the TMA boundary reporting point of the airway for which clearance has been issued

SIKOU TWO CHARLIE: Depart CH VOR on CH R-214 to MAINTAIN9000' until CH 25 DME. When CH DME reads at least 25 NM. climb from 9000' to 11000'. When CH DME reads at least 50 NM. climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to Sikou Int. SIKOU TWO ECHO: Depart CH VOR on CH R-190 to MAINTAIN9000' until CH 25 DME. When CH DME reads at least 25 NM. climb from 9000' to 11000'. When CH DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching

RWY 31 CODED DEPARTURE



HONG KONG, PR OF CHINA

HONG KONG INTL

JEBBESEN

FOR QNE/QNH INFO SEE GRAPHIC

NOTES:

- a. Report crossing TH VOR or TP NDB
- b. Report maintaining 7000'
- c. Report leaving 7000'
- d. Report maintaining FL 140.
- e. Report when established on assigned radial from TD VOR.
- Outbound aircraft intending to cruise at a level at or below the transition level are also required to follow the specified standard departure route procedure to whichever of the following occurs later:
 - 1. TD 40 DME, or
 - 2. Reaching the assigned flight level (or altitude), in which case pilots are also to report maintaining the assigned level (or altitude).
- g. Aircraft outbound from Hong Kong are required to reach cruising level at or before the boundary of the Hong Kong Terminal Control Area.
- All departing aircraft, whether climbing on designated adjacent VOR radial or parallel radar track given by ATC to provide separation from inbound traffic are required to proceed to the TMA exit point of the appropriate ATS Route after reaching cruising level unless otherwise instructed by ATC.
- Whenever traffic intending to depart via A-1 east is required to climb on TD R-104 or parallel radar track given by ATC to provide lateral separation from inhound traffic on A-1, the departing traffic is required to reach cruising level in time to join A-1 at Elato Int within the Hona Kona FIR.
- Failure to reach cruising levels in accordance with these requirements may result in loss of separation. To guard against this possibility, pilots of aircraft that are unable to reach cruising level as required are to inform ATCC Hong Kong prior to departure, so that action can be taken to prevent loss of separation.
- Aircraft not receiving DME information shall substitute DR distances for DME ranges. Such aircraft should request radar distances from ATC when necessary.

INSTRUMENT DEPARTURE ON ILS AND INSTRUMENT DEPARTURE PAR CONTROLLED - SEE 10-3

Rwy 13: Depart on a 136° track as defined by IHK ILS. TH VOR or TP NDB. For Bekol One Echo departure: Proceed to Lima Int. cross Lima Int at or below 7000'. For all other departures except Bekol One Echo departure: Proceed to Whiskey Int, cross Whiskey Int at or below 7000'. At Whiskey Int, fly in accordance with the routing instructions given below.

DEPARTURES

AKERO ONE ECHO: At Whiskey Int turn LEFT and track 090° to intercept TD R-120, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-120 and TD DME reads at least 40 NM, climb from FL 140 to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to Akero Int.

AKERO ONE FOXTROT/DOVAR ONE ECHO: Whiskey Int move LEFT to intercept TD R-136. climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-136 and TD DME reads at least 40 NM, climb from FL 140 to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to the TMA boundary reporting point of the airway for which clearance has been issued.

BEKOL ONE ECHO: At Lima Int turn LEFT to Juliett Int. maintain or continue climb to 7000'. From Juliett Int proceed direct to Bekol Int, climbing from 7000' to 11820' or an altitude specified by ATC.

DAGON ONE ECHO: At Whiskey Int turn RIGHT and track 235° to intercept TD R-203, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-203 and TD DME reads at least 40 NM. climb from FL 140 to assigned cruising level After reaching cruising level, proceed direct to Dagon Int

DAGON ONE FOXTROT: At Whiskey Int turn RIGHT and track 235° to intercept TD R-218, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-218 and TD DME reads at least 40 NM climb from FL 140 to assigned cruising level. DOTMI ONE ECHO: At Whiskey Int turn LEFT and track 090° to intercept TD R-104, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-104 and TD DME reads at least 40 NM.

climb from FL 140 to assigned cruising level. After reaching cruising level or TD 90 DME, whichever is later, proceed direct to Dotmi Int. and track 180° to intercept TD R-158, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-158 and TD DME reads at least 40 NM,

KONG VHHK FIR BLISHED BY HONG KON

HONG K

DAGON

N19 00.0 E111 48.3

SIKOU

N20 50.6

E111 30.0

SIKOU

IDOSI

N19 00.0 E112 30.0

ONE FOXTROT

DOVAR ONE FOXTROT: At Whiskey Int turn RIGHT climb from FL 140 to assigned cruising level.

ELATO ONE ECHO: At Whiskey Int turn LEFT and track 090° to intercept TD R-104, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-104 and TD DMF reads at least 40 NM climb from FL 140 to assigned cruising level. After reaching cruising level, proceed direct to Elato Int.

IDOSI ONE FOXTROT: At Whiskey Int turn RIGHT and track 235° to intercept TD R-209. climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-209 and TD DME reads at least 40 NM, climb from FL 140 to assigned cruising level. GUANGZHOU ZGZU FIR/C

BEKOL

15

LOC DME

316°109.9 IHK

TATHONG POINT

(T) 115.5 TH

N22 14.3 E114 17.3

*280 TP

N22 14.4 E114 17.3

DIOO TO

N19 00 0 F114 23 3

←278°

N22 32.6

IDOSI ONE ECHO/ISBAN ONE ECHO: Whiskey Int turn RIGHT and track 235° to intercept TD R-194, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-194 and TD DME reads at least 40 NM, climb from FL 140 to assigned cruising level. After reaching cruising level, proceed direct to the TMA boundary reporting point of the airway for which clearance has been issued.

INSTRUMENT DEPARTURE ON ILS

AND INSTRUMENT DEPARTURE PAR

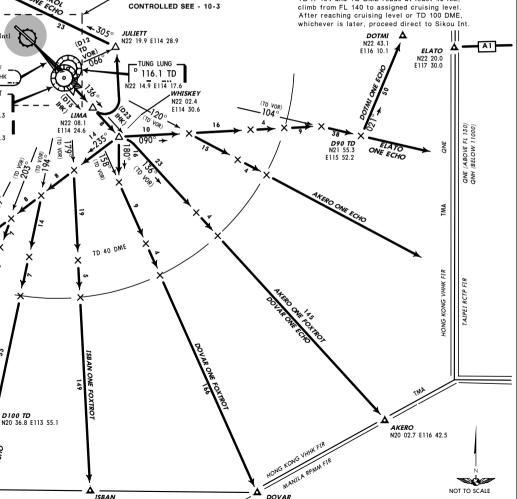
INSTRUMENT DEPARTURE ON ILS AND INSTRUMENT DEPARTURE PAR **CONTROLLED SEE - 10-3** ISBAN ONE FOXTROT: At Whiskey Int turn RIGHT and track 235° to intercept TD R-179, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-179 and TD DME reads at least 40 NM, climb from FL 140 to

ALTERNATE RWY 13 CODED DEPARTURE

(WHEN CH VOR UNSERVICEABLE)

crossing the TMA boundary. SIKOU ONE FOXTROT: At Whiskey Int turn RIGHT and track 235° to intercept TD R-194, climbing from 7000' to FL 140. When established on TD R-194 and TD DME reads at least 40 NM, climb from FL 140 to assigned cruising level. After reaching cruising level or TD 100 DMF whichever is later, proceed direct to Sikou Int.

assigned cruising level. Continue on TD R-179 until



N18 56.0 E115 49.0

HONG KONG, PR OF CHINA

ALTERNATE RWY 31 CODED DEPARTURE

INSTRUMENT DEPARTURE VIA SC NDB AND CC NDB - SEE 10-3A

(WHEN CH VOR UNSERVICEABLE)

DEPARTURE

HONG KONG INTI

JEBBESEN

NOTES:

- a. Report crossing CC NDB
- Report maintaining 9000'
- c. Report leaving 9000'
- d. Report maintaining 11000'
- e. Report when established on assigned radial from TD VOR
- f. Outbound aircraft intending to cruise at a level at or below the transition level are also required to follow the specified standard departure route procedure to whichever of the following occurs later: 1. TD 50 DME, or
 - 2. Reaching the assigned flight level (or altitude), in which case pilots are also to report maintaining the assigned level (or altitude).
- g. Aircraft outbound from Hong Kong are required to reach cruising level at or before the boundary of the Hong Kong Terminal Control Area.
- All departing aircraft, whether climbing on designated adjacent VOR radial or parallel radar track given by ATC to provide separation from inbound traffic are required to proceed to the TMA exit point of the appropriate ATS Route after reaching cruising level unless otherwise instructed by ATC.
- Whenever traffic intending to depart via A-1 east is required to climb on TD R-104 or parallel radar track given by ATC to provide lateral separation from inhound traffic on A-1, the departing traffic is required to reach cruising level in time to ioin A-1 at Elato Int within the Hona Kona FIR
- Failure to reach cruising levels in accordance with these requirements may result in loss of separation. To quard against this possibility, pilots of aircraft that are unable to reach cruising level as required are to inform ATCC Hong Kong prior to departure, so that action can be taken to prevent loss of separation.
- Aircraft not receiving DME information shall substitute DR distances for DME ranges. Such aircraft should request radar distances from ATC when necessary.

TAKE-OFF

Instrument departure via SC NDB and CC NDB See 10-3A.

DEPARTURES

AKERO TWO GOLF: Depart CC NDB on track 154° to Oscar Int, climbing to MAINTAIN 9000'. At Oscar Int turn LEFT and track 090° to intercept TD R-120, climbing from 9000' to 11000'. When established on TD R-120 and TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to Akero Int.

AKERO TWO HOTEL: Depart CC NDB on track 154° to Oscar Int, climbing to MAINTAIN 9000'. At Oscar Int turn LEFT and track 090° to intercept TD R-135, climbing from 9000' to 11000'. When established on TD R-135 and TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to cruising level

BEKOL TWO GOLF: Depart CC NDB on track 154° climbing to MAINTAIN 11000'. On passing 9000' turn LEFT to TD VOR or TH VOR. At TD VOR or TH VOR proceed direct to Bekol Int, climb from 11000' to 11820' (3600m) or altitude specified by ATC.

DAGON TWO GOLF: Depart CC NDB on track 180° to intercept TD R-203, climbing to MAINTAIN 9000'. When established on TD R-203 and TD DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000'. When TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to Dagon Int.

DAGON TWO HOTEL: Depart CC NDB on track 180° to intercept TD R-218, climbing to MAINTAIN 9000'. When established on TD R-218 and TD DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000' When TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned level.

DOTMI TWO GOLF: Depart CC NDB on track 154° to Oscar Int, climbing to MAINTAIN 9000' At Oscar Int turn LEFT and track 090° to intercept TD R-104, climbing from 9000' to 11000'. When TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level; continue tracking 090° until reaching cruising level or TD DME reads 90 NM, whichever is later then proceed direct to Dotmi Int.

DOVAR TWO GOLF: Depart CC NDB on track 154° to intercept TD R-179, climbing to MAINTAIN 9000'. When TD DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000'. When established on TD R-179 and TD DME reads at least 50 NM. climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to Dovar Int

DOVAR TWO HOTEL: Depart CC NDB on track 154° to Oscar Int, climbing to MAINTAIN 9000'. At Oscar Int turn LEFT and track 090° to intercept TD R-158, climbing from 9000' to 11000'. When established on TD R-158 and TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to cruising level.

SIKOU

DAGON

N20 50.6 E111 30.0

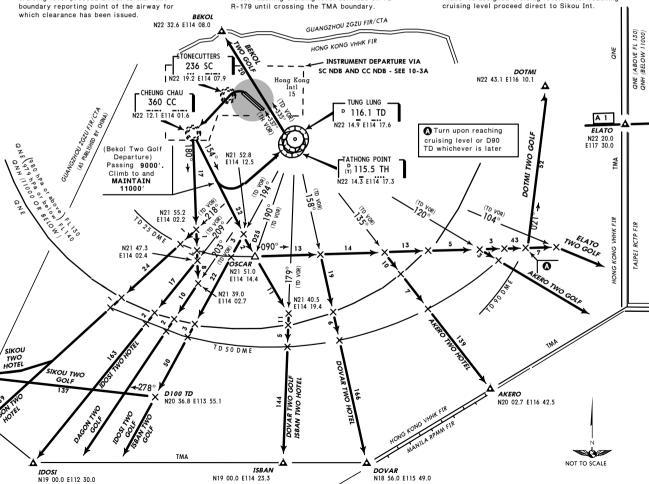
ELATO TWO GOLF: Depart CC NDB on track 154° to Oscar Int, climbing to MAINTAIN 9000' At Oscar Int turn LEFT and track 090° to intercept TD R-104, climbing from 9000' to 11000'. When TD DME reads at least 50 NM. climb from 11000' to assigned cruising level; continue tracking 090° to establish on TD R-104 Remain on TD R-104 until reaching cruising level; then proceed direct to Elato Int.

IDOSI TWO GOLF/ISBAN TWO GOLF: CC NDB on track154° to intercept TD R-194. climbing to MAINTAIN 9000'. When established on TD R-194 and TD DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000'. When TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching cruising level proceed direct to the TMA houndary reporting point of the airway for

IDOSI TWO HOTEL: Depart CC NDB on track 180° to intercept TD R-209, climbing to MAINTAIN 9000', When established on TD R-209 and TD DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000'. When TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising ISBAN TWO HOTEL: Depart CC NDB on track 154°

to intercept TD R-179, climbing to MAINTAIN 9000'. When TD DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000'. When established on TD R-179 and TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level After reaching cruising level continue on TD

SIKOU TWO GOLF: Depart CC NDB on track 154° to intercept TD R-194, climbing to MAINTAIN 9000'. When established on TD R-194 and TD DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000'. When TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned crusing level. After reaching cruising level or TD 100 DME, whichever is later, proceed direct to Sikou Int. SIKOU TWO HOTEL: Depart CC NDB on track 180° to intercept TD R-218, climbing to 9000'. When established on TD R-218 and TD DME reads at least 25 NM climb from 9000' to 11000'. When TD DME reads at least 50 NM, climb from 11000' to assigned cruising level. After reaching



AIRPORT

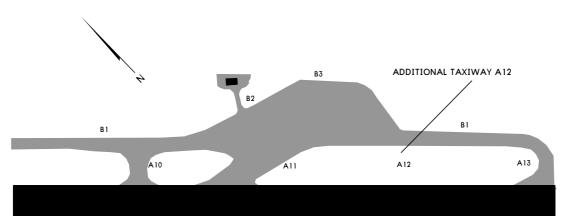
HONG KONG, BCC HONG KONG INTL

JEPPESEN

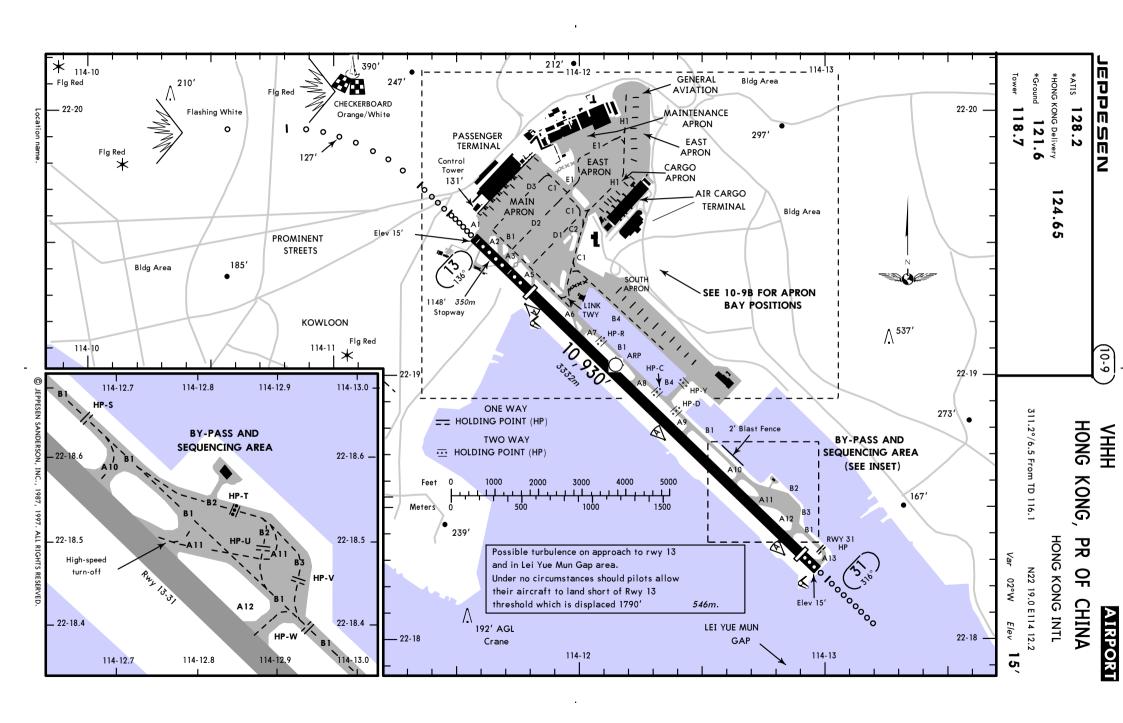
PROVISION OF AN ADDITIONAL TAXIWAY BETWEEN **TAXIWAYS A11 AND A12**

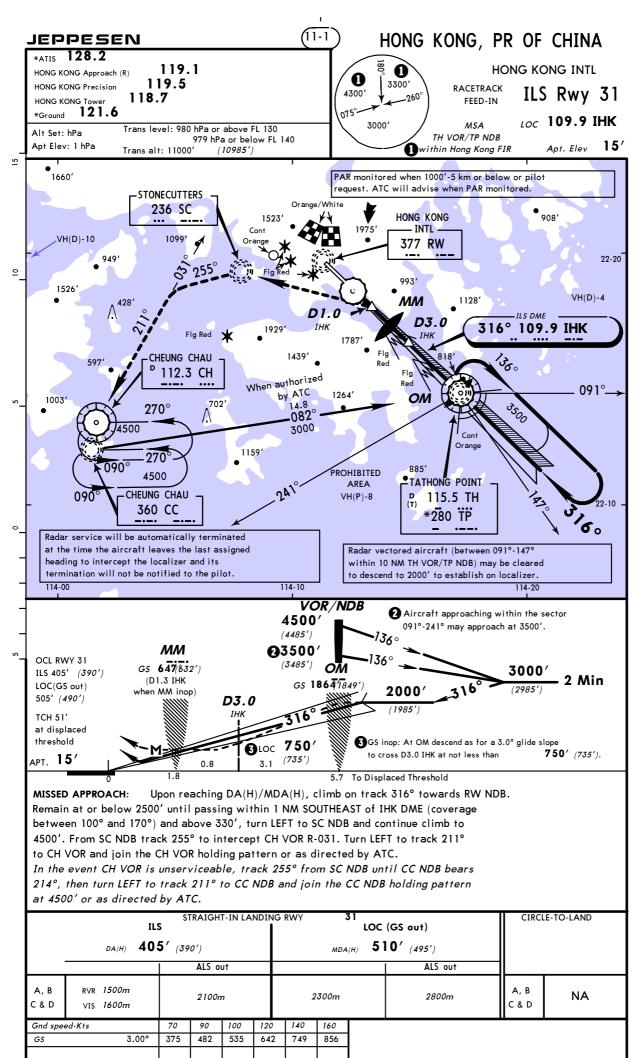
Airport operators are advised that as a means to increase runway capacity, an additional exit taxiway will be provided between A11 and A12 near the southeast end of the runway. Construction works will commence at 0001 LT on 10 February 1995 for a period of 9 months until 7 October 1995. On completion, the new taxiway will be designated as A12, and consequently the existing taxiway A12 will be redesignated as A13.

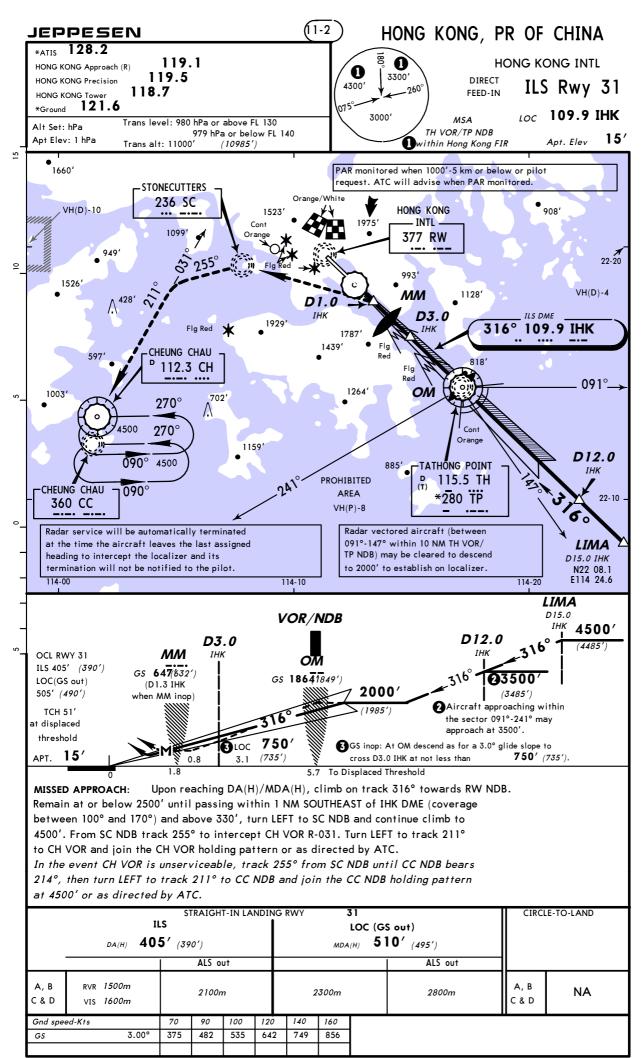
- 1. The major works to be undertaken in this project are as follows:
 - (1) Construction of flexible taxiway pavement at the existing grass area between Taxiway A11 and A12, the location of which is shown on the diagram below.
 - (2) Provision of associated taxiways lights.
 - (3) Provision of ancillary works including drainage and ground markings.
- 2. The runway will be closed to all commercial aircraft movements from 0001 LT to 0630 LT daily. However, emergency landing may be allowed during this period. To cater for any unforeseen aircraft technical or flight operations difficulties, or other exceptional circumstances during the above period, the following conditions for deferring or suspending the runway closure will apply.
 - (1) A "grace period" from 0001 LT to 0030 LT for delayed operations due to unforeseen technical reasons may be allowed, subject to the provisions in the Hong Kong Aeronautical Information Publication on Noise Abatement Procedures (10-4). Such requests must be made to the Air Traffic Services (ATS) Watch Supervisor, preferably before 2100 LT. The runway will be closed to all commercial aircraft movements from 0030 LT.
 - (2) When approving a delayed operation, the ATS Watch Supervisor may stipulate a time limit earlier than 0030 LT for it to operate. Restrictions will be necessary when there is more than one request for delayed operation. Failure to meet the time limit will result in the dispensation being revoked automatically.
 - (3) Under exceptional circumstances of bad weather or runway blockage resulting in a large number of flights being delayed beyond midnight, individual airlines should make their requests to the ATS Watch Supervisor for suspension of runway works. The ATS Watch supervisor, after consultation with Airport Management Division (AMD) and Technical & Planning Division (T & PD) of CAD, and Development & Airport Division (D & A) of Civil Engineering Department would decide whether the runway works should be suspended. Likewise, if D & A is not able to undertake any work on any particular day. Apron Control and the ATS Watch Supervisor will be informed. The ATS Watch Supervisor will notify airlines of the suspension of runway works by issuing a NOTAM.
 - (4) Under exceptional circumstances other than those mentioned in paragraph 2.(3) above whereby large number of flights are likely to be delayed to beyond midnight, consultation amongst Airport Operating Commission (AOC) through the AOC Chairman, ATS Watch Supervisor, AMD, T & PD and D & A would be necessary in order to assess the situation and to determine whether runway work should be suspended. The consultation will be initiated either by the AOC Chairman, ATMD or AMD as the situation warrants.



RUNWAY 13/31

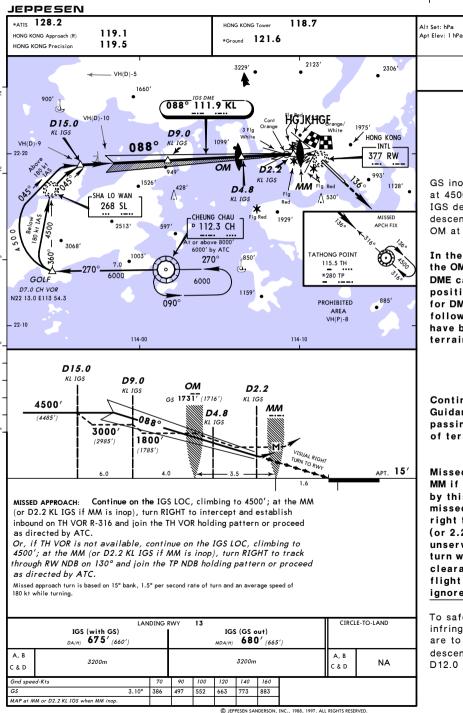






SIMCharts by Jeppesen

This aeronautical chart is intended for flight simulation use ONLY and will vary from actual navigational charts.



HONG KONG INTL

Within FIR
4300' 250' CH VOR FEED-IN IGS RWY 13

Apt. Elev 15'

3900'

(11-3A) HONG KONG, PR OF CHINA

OCL RWY 13 IGS 675' (660') IGS (GS out) 675' (660')

Trans level: 980 hPa or above FL 130

Trans alt: 11000' (10985')

979 hPa or below FL 140

GS inop: When established on localizer at 4500' and not greater than D15.0 KL IGS descend to 3000'. At D9.0 KL IGS, descend as for a 3° glide path to cross OM at not less than 1800' (1785').

In the event of unserviceability of the OM and/or the MM the co-located DME can be used to determine these positions. ICAO system tolerance for DME is ± 0.5 NM. Therefore the following values for this tolerance have been applied to ensure safe terrain clearance:

D4.8 KL IGS for the OM D2.2 KL IGS for the MM

WARNING

Continued flight on the Instrument Guidance System flight path after passing the MM will result in loss of terrain clearance.

WARNING

Missed approach is mandatory by MM if visual flight is not achieved by this point. In carrying out the missed approach procedure, the right turn must be made at the MM (or 2.2 NM from KL DME if MM is unserviceable) as any early or late turn will result in loss of terrain clearance. After passing the MM flight path indications must be ignored.

To safeguard against inadvertent infringement of the danger areas, pilots are to ensure that aircraft do not descend below 3300' until passing D12.0 KL IGS.

SIMCharts by Jeppesen

This aeronautical chart is intended for flight simulation use ONLY and will vary from actual navigational charts.

OCL RWY 13 IGS 675' (660') IGS (GS out) 675' (660')

GS inop: When established on localizer at 4500' and not greater than D15.0 KL IGS descend to 3000'. At D9.0 KL IGS, descend as for a 3° glide path to cross OM at not less than 1800' (1785').

In the event of unserviceability of the OM and/or the MM the co-located DME can be used to determine these positions. ICAO system tolerance for DME is ± 0.5 NM. Therefore the following values for this tolerance have been applied to ensure safe terrain clearance:

D4.8 KL IGS for the OM D2.2 KL IGS for the MM

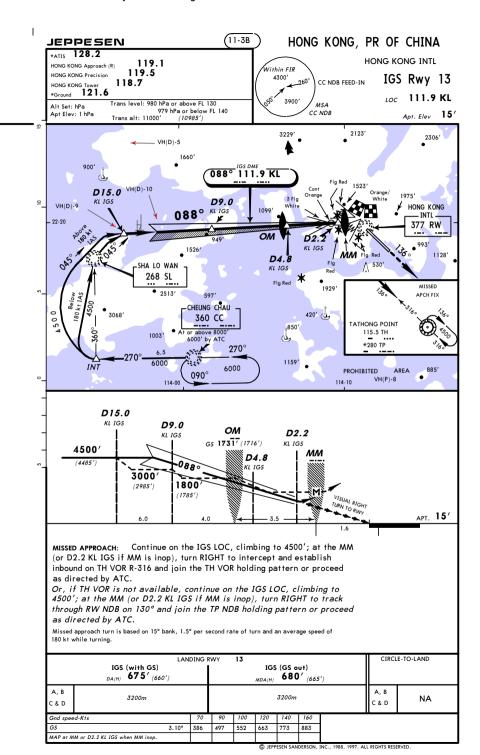
WARNING

Continued flight on the Instrument Guidance System flight path after passing the MM will result in loss of terrain clearance.

WARNING

Missed approach is mandatory by MM if visual flight is not achieved by this point. In carrying out the missed approach procedure, the right turn must be made at the MM (or 2.2 NM from KL DME if MM is unserviceable) as any early or late turn will result in loss of terrain clearance. After passing the MM flight path indications must be ignored.

To safeguard against inadvertent infringement of the danger areas, pilots are to ensure that aircraft do not descend below 3300' until passing D12.0 KL IGS.



SIMCharts by Jeppesen

This aeronautical chart is intended for flight simulation use ONLY and will vary from actual navigational charts.

INSTRUMENT GUIDANCE SYSTEM (IGS)

The system uses ILS components but is offset from the landing direction by 47°. Pilots on final approach on the IGS must therefore make a visual RIGHT turn to line up with the runway after reaching decision height. During this visual portion it is imperative that the correct visual cue with the surface is carefully maintained, making reference to aeronautical ground lights where appropriate. In view of the local terrain and the IGS being offset from runway, operators intending to use the IGS must ensure, for flight safety reasons, that their pilots are fully conversant with, and have adequate practice in published procedures.

The system is designed for the instrument flight segment of the approach to be completed not later than the MM when visual flight must be established or an immediate right turn into the missed approach procedure initiated.

The localizer has a repeating voice transmission advising pilots that the Instrument Guidance System (IGS) is <u>not</u> an Instrument Landing System (ILS), that a visual turn to the runway is required and that missed approach is mandatory by the MM. Out-of-tolerance roughness occurs at 1.6 NM from Runway 13 threshold on the localizer and at 550' on the glide path.

The DME contains a delay so that the indicated distances are from the Runway 13 threshold at which point the extrapolated nominal glide slope is 35' above the runway.

In the event of unserviceability of the OM and/or the MM the co-located DME can be used to determine these positions. ICAO system tolerance for DME is ± 0.5 NM. Therefore the following values for this tolerance have been applied to ensure safe terrain clearance:

D4.8 KL IGS for the OM D2.2 KL IGS for the MM

WARNING

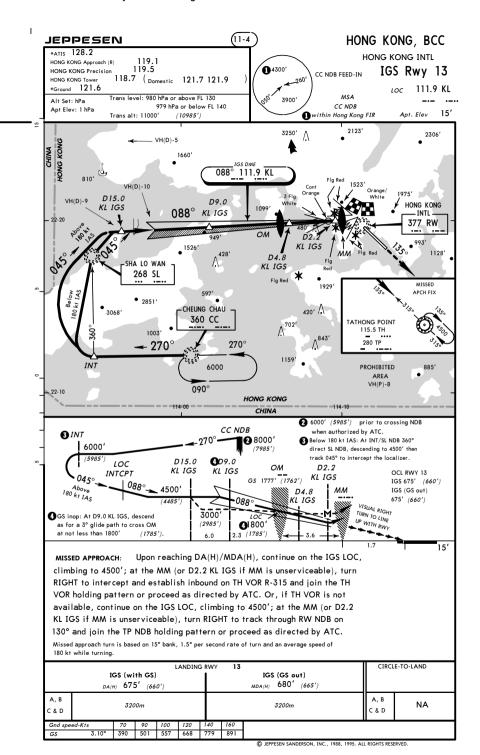
Continued flight on the Instrument Guidance System flight path after passing the MM will result in loss of terrain clearance.

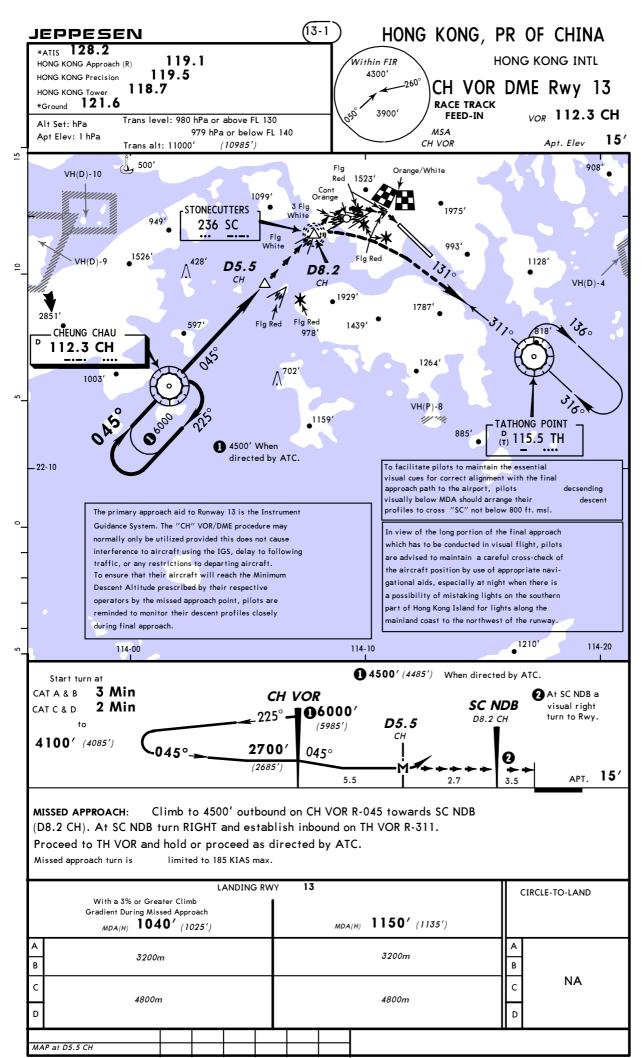
IGS is designated as the primary procedure when Runway 13 is in use. Pilots requesting other types of approach may be delayed in favor of following aircraft using the primary procedure.

WARNING

Missed approach is mandatory by the MM if visual flight is not achieved by this point. In carrying out the missed approach procedure, the right turn must be made at the MM (or 2.2 NM from KL DME if MM is unserviceable) as any early or late turn will result in loss of terrain clearance. After passing the MM, flight path indications must be ignored.

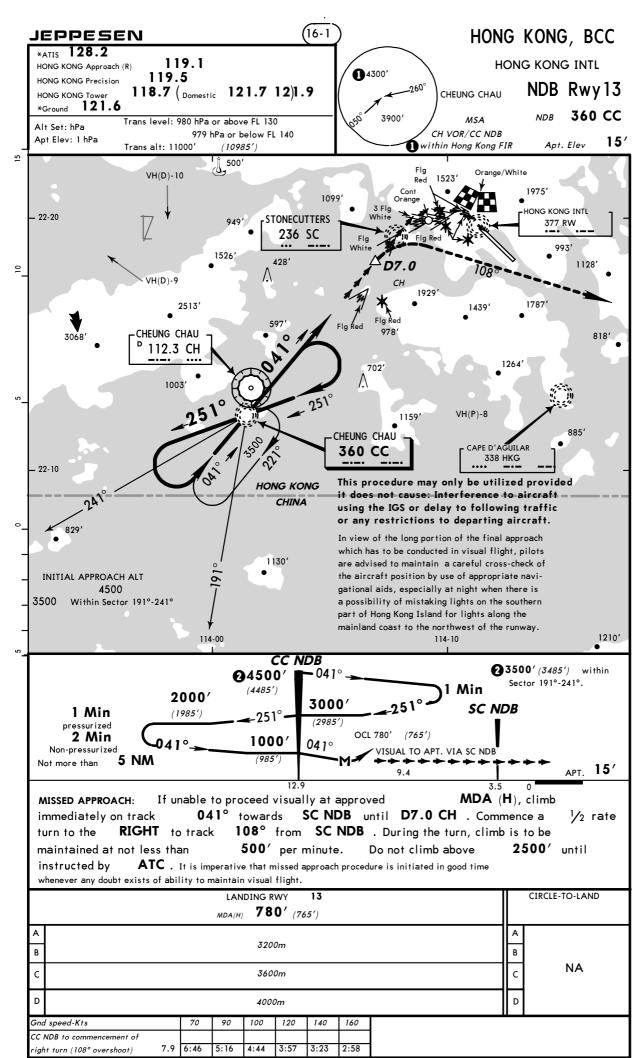
To safeguard against inadvertent infringement of the danger areas, pilots are to ensure that aircraft do not descend below 3300' until passing D12.0 KL IGS.





SIMCharts by Jeppesen
This aeronautical chart is intended for flight simulation use ONLY and will vary from actual navigational charts. (13-2 HONG KONG, PR OF CHINA **JEPPESEN** *ATIS 128.2 119.1 HONG KONG INTL HONG KONG Approach (R) Within FIR 119.5 HONG KONG Precision 4300' CH VOR DME Rwy 13 118.7 HONG KONG Tower 121.6 **DIRECT FEED-IN** *Ground VOR 112.3 CH 3900' Trans level: 980 hPa or above FL 130 Alt Set: hPa MSA 979 hPa or below FL 140 Apt Elev: 1 hPa 15' CH VOR Apt. Elev (10985') Trans alt: 11000' 15 500′ مل 908 Flg Orange/White VH(D)-10 1099 STONECUTTERS 1975 236 SC 1526 428 1128 D8.2 D5.5 СН VH(D)-4 1929 1787 1300 Flg Red 597 . CHEUNG CHAU 112.3 CH **∧**^{702′} 1264 1003' VH(P)-8 1159 TATHONG POINT D 115.5 TH NOT TO SCALE To facilitate pilots to maintain the essential D10.0 visual cues for correct alignment with the final approach path to the airport , pilots descending visually below MDA should arrange their descent profiles to cross "SC" not below 800 ft. msl. The primary approach aid to Runway 13 is the Instrument Guidance System. The "CH" VOR/DME procedure may In view of the long portion of the final approach normally only be utilized provided this does not cause which has to be conducted in visual flight, pilots interference to aircraft using the IGS, delay to following are advised to maintain a careful cross-check of traffic, or any restrictions to departing aircraft. the aircraft position by use of appropriate navi-To ensure that their aircraft will reach the Minimum gational aids, especially at night when there is Descent Altitude prescribed by their respective a possibility of mistaking lights on the southern operators by the missed approach point, pilots are part of Hong Kong Island for lights along the reminded to monitor their descent profiles closely mainland coast to the northwest of the runway during final approach. 1210 114-20 114-10 114-00 D10.0 At SC NDB a CH VOR 4500 SC NDB visual right (4485') turn to Rwy. D8.2 CH D5.5 2700 (2685) APT. 15' 10.0 2.7 Climb to 4500' outbound on CH VOR R-045 towards SC NDB MISSED APPROACH: (D8.2 CH). At SC NDB turn RIGHT and establish inbound on TH VOR R-311. Proceed to TH VOR and hold or proceed as directed by ATC. limited to 185 KIAS max. Missed approach turn is LANDING RWY CIRCLE-TO-LAND With a 3% or Greater Climb Gradient During Missed Approach MDA(H) 1150' (1135') MDA(H) 1040' (1025') 3200m 3200m В В NA C C 4800m 4800m D D

MAP at D5.5 CH



(16-2 **JEPPESEN** HONG KONG, BCC *ATIS 128.2 HONG KONG INTL 119.1 HONG KONG Approach (R) 0 119.5 3300 HONG KONG Precision **ABBREVIATED** NDB Rwy 13 118.7 HONG KONG Tower Domestic 121.7 121.)9 CHEUNG CHAU *Ground 121.6 360 CC 3000 MSA Trans level: 980 hPa or above FL 130 Alt Set: hPa TH VOR/TP NDB 979 hPa or below FL 140 Apt Elev: 1 hPa within Hong Kong FIR 15' Apt. Elev (10985') Trans alt: 11000' 0 908 Orange/White VH(D)-10 1523 STONECUTTERS HONG KONG INTL 377 RW 236 SC Flg 993 1526 VH(D)-9 428 1128' 2 1080 _D7.0 СН VH(D)-4 1439 CHEUNG CHAU 112.3 CH 1003 VH(F TATHONG POINT D 115.5 TH CHEUNG CHAU 280 TP 360 CC CAPE D'AGUILAR 338 HKG 22-10 HONG KONG **CHINA** This procedure may only be utilized provided before commencing the next phase of the procedure. it does not cause: Interference to aircraft In view of the long portion of the final approach using the IGS or delay to following traffic which has to be conducted in visual flight, pilots or any restrictions to departing aircraft. are advised to maintain a careful cross-check of Aircraft approaching CC NDB from TH VOR/TP NDB the aircraft position by use of appropriate navimay be cleared to 3000' provided that holding is gational aids, especially at night when there is not indicated or anticipated. In order to guard a possibility of mistaking lights on the southern against overshooting CC NDB, aircraft having two part of Hong Kong Island for lights along the ADFs should tune one to SC NDB and are not to mainland coast to the northwest of the runway. proceed beyond a bearing of 221° from SC NDB 114-20 114-10 114-00 TH VOR/ TP NDB CC NDB -262 2000 3000' SC NDB (1985') 1 Min 251° (2985') pressurized OCL 780' (765')2 Min 1000' 041° 0410 Non-pressurized VISUAL TO APT. VIA SC NDB (985') 5 NM Not more than 9.4 15 If unable to proceed visually at approved MDA(H), climb $\frac{1}{2}$ immediately on track 041° towards SC NDB until D7.0 CH. Commence a rate turn to the RIGHT to track 108° from SC NDB. During the turn, climb is to be maintained at not less than 500' per minute. Do not climb above 2500' until instructed by ATC. It is imperative that missed approach procedure is initiated in good time whenever any doubt exists of ability to maintain visual flight. CIRCLE-TO-LAND LANDING RWY 780' (765') MDA(H) 3200m В В NA C C 3600m D 4000m MAP at MDA(H)

